

# سوءظن

فریدریش دورنمات

مترجم

س. محمود حسینی‌زاد



نشر مَشاق

تهران

۱۳۹۸

www.nashr-mashaq.com

## دورنمات و رمان‌های پلیسی‌اش<sup>۱</sup>

م. محمود حسینی زاده

آثار داستانی خودنمات در ادبیات جهانی، همان وزن و شهرت آثار نمایشی او را دارند. در میان آثار داستانی او، رمان‌های پلیسی‌اش از شهرت بیشتری برخوردارند. قاضی و جلادش، سوءظن، قول، عدالت، پنچری و انیز نامی جزو کارهای پلیسی او می‌دانند.  
دو رمان قاضی و جلادش و سوءظن طی سال‌های ۱۹۵۰ تا ۱۹۵۲ نوشته شده‌اند. نیز مانی سببه دلیل بیماری دورنمات و همسرش به سبب کخلق این دو اثر نمد و شروع آثار بعدی او در زمینه ادبیات پلیسی نوشته‌اند. رمان دورنمات با ۵۰۰۰ فرانک پیش پرداخت برای این دو

### فهرست

- دورنمات و رمان‌های پلیسی‌اش ..... ۷  
سوءظن ..... ۱۷  
زندگی و آثار دورنمات ..... ۱۶۳

## دورنمات و رمان‌های پلیسی‌اش<sup>۱</sup>

س. محمود حسینی‌زاد

آثار داستانی دورنمات در ادبیات جهانی، همان وزن و شهرت آثار نمایشی او را دارند.<sup>۲</sup> در میان آثار داستانی او، رمان‌های پلیسی‌اش از شهرت بیشتری برخوردارند: قاضی و جلادش، سوءظن، قول، عدالت. پنچری را نیز مفسرانی جزو کارهای پلیسی او می‌دانند.

دو رمان قاضی و جلادش و سوءظن طی سال‌های ۱۹۵۰ تا ۱۹۵۲ نوشته شده‌اند. نیاز مالی - به دلیل بیماری دورنمات و همسرش - سبب خلق این دو اثر شد، و شروع آثار بعدی او در زمینه‌ی ادبیات پلیسی.

نوشته‌اند وقتی دورنمات با ۵۰۰ فرانک پیش‌پرداخت برای این دو

۱. این مختصر به کمک دو مقاله‌ی ارزشمند «اخلاق در حاشیه‌ی غیراخلاق» نوشته‌ی والتر یینز، و «برلاخ، مارلو و مگره» نوشته‌ی آرمین آرنولد تنظیم شده است. هر دو مقاله را در ملحقات قاضی و جلادش، چاپ ۱۹۹۶ انتشارات دیوگنس خوانده‌ام.

۲. اگر فروش را یا اقبال سینماگران به اثری را، معیار بدانیم، از قاضی و جلادش در سطح جهانی بیش از پنج میلیون نسخه به فروش رفته است و دو بار هم به صورت فیلم سینمایی درآمد. سوءظن، قول، عدالت هم از فروش بالایی برخوردار بوده‌اند و هم به صورت فیلم سینمایی به نمایش درآمده‌اند.